

Religinė tapatybė lietuvių literatūroje

RELIGINĖ IR TAUTINĖ TAPATYBĖ ANTANO BARANAUSKO POETINĖJE AUTOREFLEKSIJOJE

Dalia Čiočytė

Vilniaus universiteto Lietuvių literatūros katedros docentė

Antano Baranausko kūryba kaip ryškus XIX a. lietuvių katalikiškosios tapatybės fenomenas ne kartą interpretuota, ypač ižvalgiai – Juozo Ambrazevičiaus ir Antano Maceinos¹; Baranauskui kaip lietuvių katalikiškosios kultūros figūrai 2003 m. skirtas Lietuvos katalikų mokslo akademijos darbų tomas². Šio straipsnio tikslas – patyrinėti poetinės savimonės apraiškas Baranausko eilėraščiuose – ankstyvojoje kūryboje, kur savivokos tema itin ryškiai artikuliuojama. Kaip Baranauskas reflektuoja kūrėją Dievo ir tautos akivaizdoje, t. y. kokį santykį formuoja tarp katalikybės ir tautiškumo kaip poetinės savimonės pradą?

Teorines straipsnio atramas sudaro feno-menologinis dėmesingumas teksto koduoja-

¹ Žr. Juozas Brazaitis, „Atspara prieš naujybes: Baranausko priestaravimo galia“, *Juozas Brazaitis, Raštai 1*, Chicago, 1980, 447–455; Antanas Maceina, „Laiškai rašytojams (2): Apie poetą tautos akivaizdoje (Bernardui Brazdžioniui)“, *Aidai* 10, 1952, 455–465.

² *Lietuvos katalikų mokslo akademijos metraštis* 23, Vilnius: Katalikų akademija, 2003.

mam suvokimui ir literatūros teologijos požiūris į literatūrą kaip potencialiai theologizuojančią³. Vadovaujamasi viena pamatinė metodologinių literatūros teologijos nuostatu: neredukuoti figūrinio kalbėjimo į theologines sąvokas (redukcijos atveju literatūra tebūtų teologinių ižvalgų dekoravimas, o literatūros teologinių prasmų tyrinėjimai vien tiktai iliustruotų teologinius teiginius). Literatūros teologijos formuojami analizės metodai skatina tyrinėti literatūros kūrinyje matomos teologinės minties *specifika*: literatūrinis suvokimas / mā-

³ Taip žvelgiant, literatūros teologijos sąvoka aktualizuojama dvemis prasmėmis: literatūros teologija kaip teorinė žiūra ir literatūros teologija (kitaip – „literatūrinė“ teologija: teologiniai literatūrinio mąstymo aspektai) kaip tyrimo objektas (žr. Dorothee Sölle, „Zum Dialog zwischen Theologie und Literaturwissenschaft“, *Internationale Dialog-Zeitschrift* 2, Freiburg, 1969; Czesław St. Bartnik, „Teologia ‘poetyczna’“, *Collectanea Theologica* 57 (4), 1987; Jerzy Szymik, *W poszukiwaniu teologicznej głębi literatury*, Katowice: Księgarnia Św. Jacka, 1994; Jerzy Szymik, *Teologia na początek wieku*, Katowice–Ząbki: Księgarnia Św. Jacka, 2001).

tymas – tai specifinė suvokimo forma, pagrįsta operavimu tekstuolių įvaizdžiu ir motyvų struktūromis. Susitelkiama ne ties teksto paviršiuje eksplikuota, o ties gilesniame semantiniame lygmenyje glūdinčia ir su meninės kūrinio organizacijos visuma susijusia teologinė įžvalga (šia samprata remdamasis protestantų teologas ir kritikas Paulas Tillichas teologinę literatūros dimensiją laiko kūrinio gelmės matmeniu⁴). Tarpdisciplininė literatūros teologijos perspektyva aktuali aiškinantis Baranausko eiléraščiuose plėtojamą kūrybos sampratą, turinčią svarbių teologinių elementų.

Ryškioji Baranausko kaip kūrėjo / poeto identifikacija – *Giesmininkas*; kūryba reflektuojama kaip *giesmė, giedojimas*. Poetinei giesmei Baranauskas priskiria dvasingumo gaivinimo, ugdymo, dvasios tobulinimo funkciją – imituodamas krikščionybės estetikos tradiciją (kuri poetą veikė pirmiausia per tuometės lenkų pozicijos konteksta). Eiléraštyje „Do panny Karoliny Proniewskiej“ („Paneli Karolinai Praniauskaitei“, 1855) adresatės giesmė metaforizuojama bibliniu dvasinio peno įvaizdžiu (*Napełnia błogim mą duszę napojem*⁵), jos poeikis suvokėjui nusakomas kaip „religinė jausmų pynės ir kažkokia didesnė dorybės paskata“ (p. 444).

Plėtodamas poetinės giesmės sampratą, Baranauskas – vėlgi tradiciškai – išryškina religinio garbinimo pradą. Eiléraštyje „Do Pieśniarki Žmudskiej“ („Žemaičių Giesmininkai“, 1857) pakartojojimų poetika kulminaciškai akcentuoja garbinamąją giesmės funkciją:

„ikvėptoji giesmė“? „linksma / Švento Tikėjimo ir Bažnyčios giesmė“? „Dievo garbinimo giesmė“ (pieśń [...] Bozkiego uwielbienia, p. 126). Poetinė giesmė – tai „Dievo galybės ir garbės himnas“, žr. eil. „Wiosna (Do słowika)“ („Pavasaris (Lakštingalai)“, p. 473). Giesmė kaip garbinimo ir erdvėlaikio transcendavimo patirtis interpretuojama Baranausko eiléraštyje „Zkąd ten pokój w duszy gości...“ („Iš kurta ramybė siełoje vieši...“, 1856). Velykinė šloviniimo malda apibūdinama kaip tobula giesmė, kurios „niekas, / Net Giesmininkas neišsvajos, / Savo auksinių svajonių dausose“; asmenišką giesmės patirtį artikuluoja religinės nuostabos poetika: „Iš kur tiek grožio kiekvienoj giesmėj? / Iš kur tiek užsidegimo kiekvienose akyse? / Tieki linksmybės kiekviename veide?“ (p. 452). Įvaizdžių semantiniai niuansai ir jų dermės perteklia religinės ekstazės būseną: tai palaiminga antgamtinio pobūdžio – ne emocinė, o grynai dvasinė – patirtis, transceduojanti jausmą: „Nei skausmo, nei džiaugsmo, / Bet brangus ir palaimingas [potyris], / Tartum pirmapradis gyvenimas“ (451).

Teologiškai apibrėžiant religinę giesmę, garbinimas (garbinamoji malda) laikomas esmine jos savybe. Maceina, svarstydamas religinio (ne vien tik bažnytinio) meno ir giesmės sampratas, *giesme placiąja prasme* laikė kiekvieną meno veikalą, turintį garbinamąjį pradą. Garbinamoji malda, pasak Maceinos, yra žmogaus kūrybingumo skleidimasis: ne prašantis, o garbinantis (laisvas, atsitiesęs, patiriantis vargų ir turintis poreikių, tačiau jų neužgožtas) žmogus labiausiai yra kūrybos žmogus⁶.

⁴ Žr. Paul Tillich, *Theology of Culture*, New York: Oxford University Press, 1964.

⁵ Antanas Baranauskas, *Raštai 1*, Vilnius: Baltos lankos, 1995, 78. Toliau Baranausko kūriniai cituojami tekste nurodant puslapį.

⁶ Antanas Maceina, *Ora et labora: Bažnyčios ir kultūros klausinu*, Selci Umbro, 1987, 132.

Garbinamoji laikysena susijusi su nevilties, liūdesio įveika, su džiaugsmo patirtimi. Džiaugsmas kaip sielos skaidrėjimo išdava, džiaugsmo švytėjimas liūdesio fone – būdinga Baranausko religinio santykio žymė. Eilėraštyje „Siostrze w Bogu“ („Seserai Dievuje“, 1857) adresatės giesmė įvardijama kaip Dievo įrankis, kuriuo jis atgaivina subjekto sieloje „Meilės, Tikėjimo ir Vilties spindulį“ (p. 470); eilėraštis keičia įprastinę teologinių dorybių vardijimo tvarą ir akcentuoja ne meilę, o viltį; psalmių parafrazėmis ir variacijomis pasakojama apie siejos vadavimą iš desperacijos:

Ir speigo krašte, ir Egipto žemėje
Savo duoną vilgiau karčiomis ašaromis.
Vilkau baisius pančių žvngalus.
Nuo liūdesio ir nerimo išblyško mano veidas,
Ir linksmybė manęs šalinosi,
Nes širdis sustingo kapų šaltyje.
O šviesos ir žodžio išalkusi mintis
Išseko, sulaukėjo, tapo bevaisė... (p. 470)

Ekvivalentų konstravimo logika (poetiniaišiųvaizdžiai ženklinant nutolimo nuo Dievo būseną) tiksliai rezonuoja krikščionybės tipologiją: *vergovė, kapas, dykuma* (bevaišė žemė) nurodo metafizines žemumas; šiame semantiniame lauke – *ledas / šaltis* ir *tamsa. Krūtinę kausančio ledo* motyvas, itin svarbus Baranausko demoniškų įvaizdžių gramatikoje (plg. „*Kelionę Petaburkan*“), eilėraštyje siejamas su siejos pavasario metafora – „didžiuoju pavasariui polaidžiu“ (*wiosenna wielka powódź*). Metafiziniame šviesos, kaip tamsos o pozicijos, kontekste interpretuojama kunigo pašaukimo samprata: „*Miela toji tarnyba – Iš Tikėjimo židinio / Semti tame spindinčią šviesą*“ (p. 470).

Įdomiausia tie kūrėjo autorefleksijos fragmentai, kurie giesmės (ir apskritai meno) sampratą gilina, komplikuoja. Eilėraštyje „Do

Pieśniarki Žmudskieji“ giesmė yra meno kūrinys, neįmanomas iki galio paaiškinti, atskleisti (implikacija – nurodantis subtilius, gelminius būties aspektus, išsprūstančius iš žmogiškojo suvokimo tinklo), – „nesuvokiamas skambėsys“ (*rozdzięk niepojęty*, p. 126). Transcenduojančios poetinės giesmės galia itin savitai aiškinama eilėraštyje „Wiosna (Do słowika)“. Poetas pasitelkia biblinę anapusybės kaip nesuvokiamumo nuorodą (*I Kor 2,9*: „Ko akis neregėjo, ko ausis negirdėjo, kas žmogui į širdį neatėjo, tai paruošė Dievas tiems, kurie Jį myli“). Meninės kūrybos aktas, anot eilėraščio autoriaus, – tai tų anapusinių „neregėtų ir negirdėtų“ būties klodų ižvalga, sunkiai paklūstanti žodinio kodavimo pastangai: „O gal grožis Tave taip žavi, / Kad Tu regi tai, ko nėra mačiusios akys, / Kad kalba nepajėgia perteikti Tavo jausmų, / Kad nėra formos Tavo minčiams?“ (*A może urok tak Cię zachwyca, / Że Twoich czarów nie zna zrenica, / Że mowa uczuć tych nie określi, / Że nie ma formy dla Twoich myśli?* – p. 140, 473). Eilėraštyje „Pieśń“ („Giesmė“, 1858) poetas megaujas meno nesuvokiamumu kaip magiška žavėjimo galia (giesmė – „nesuvokiamo užkeikimo paslaptis“). Paraleliai plėtojama teologinė giesmės nesuvokiamumo motyvacija: giesmė neprieinama galutiniam „išaiškinimui“ („Visas pasaulis – žmonės ir dvasios – / Neišaiškins né mažiausio jos trupinėlio“), nes ji nurodo ne tik žemiškąją, bet ir dieviškąją tikrovę: „Nes nepažinūs yra išmintingi Dievo sprendimai“ (p. 496). Reflektuojama meno suvokimo partitinis: giesmės, kaip transcenduojančios ižvalgos, suvokimas, anot eilėraščio autoriaus, yra įkvėpimo malonė. Įdomiai išryškinama „žinojimo“ ir „suvokimo“ skirtis: žmogui neprieinamas giliųjų būties slėpinių žinojimas, tačiau

teologinių dorybių triada (Baranausko žodžiais, „triguba malonė“, *potrójna łaska*) ir įkvėimas, kaip Dievo dovana, žemiškajį giesmės suvokėją netarpiškai priartina prie transcendentinių slėpinių: „Žmogui neduota žinoti, bet duota suvokti / Per Tikėjimą, Meilę, Vilį, duota patirti įkvėpimą“ (*Człek nie ma wiezy – lecz ma rozumienie / Przez Wiarę Miłość, Nadzieję – natchnienie*, p. 173, 496)⁷.

Eiléraštis „Pieśń“ galimas skaityti kaip ei- liotas teologinis traktatas apie giesmės pri- gmtį. Pradedama intensyviu retoriniu klausimu apie giliausiąją giesmės esmę („Kas tu esi, giesme? Kame tavo paslaptis? Kame glūdi tavo galia [...]?“), kuris kartu yra ir autorius vi- dinio dialogo, poetinės savivokos klausimas. Transcendentinė giesmės esmė reflektuoojama penkiais aspektais. Pirma, interpretuoojamas biblinis sukūrimo pasakojimas. Aiškinama giesmės kaip gaivinančios dvasią samprata, Kūrėjo *tebūnie* traktuojant kaip „pašlovinimo giesmę“, įkvėpusią pasauliui gyvybę:

... Kai Dievas kūrė visatos sąrangą
Ir sutaike prieiškus gaivalus,

⁷ Panašiai teocentriškai Baranausko kūryboje trak- tuojamasis ir mokslas. Teologinė pažiūrą į mokslą rezonuoja eiléraštis „Boże mych Ojców i całego Świata...“ („Mano Tēvu ir viso Pasaulio Dieve...“, 1856): nenuvertindamas mokslą, poetas atkreipia dėmesį į pažinimo prielaidas, išpėja dėl klaidingo suvokimo pavojų, kylančių iš žmogiš- kujų suvokimo galių absolutinimo: „[Žmonę] pasiruoše pamiršti Tavo šventą vardą / Ir visa [laiko] aklu likimu. / Jeigu juos išplėsi iš tikriausios pražūties, / Jie laikys tai savo ižvalgumo nuopelnais, / Itempas visas proto spyruokles, / Kad visa išsiaiškintų savaip. / O savo protu matuodami Tavo sprendimus, / Atveria naujus savo klaidų šaltinius“ (p. 456). Poemoje „Pasikalbėjimas Giesminyko su Lietuva“ (1859) ambivalentinis poetinės refleksijos jude- sys ir išaukština mokslą (mokslas apibūdinamas kaip pa- saulyje, Dievo kūrinyje, glūdinčiu Kūrėjo išminties žen- klu tyrinėjimas), ir išpėja, jog mokslas nepajėgia galutinai paaiškinti pasaulio (nes neįmanoma iki galu pažinti pa- saulio Kūrėjo išminties).

Kol dieviškas žodis dar nebuvo įkvėpęs gy- vybės

Ir visas pasaulis atrodė kaip kapas –
Atšiaurus, niūrus, nederlus, plikas, –
Išmintis ir Meilė pirmają pašlovinimo giesmę

Kūrėjo žodžiu „fiat“ – tebūnie – užgiedojo.
Tos giesmės garsai kaip žaibai perbėgo vi- satą

Per vandenį ir uolas,
Visuotinę gyvybę įliejo Dievo tvariniams,
Ir Dievo žodyje pradėjo gyventi platus pa- saulis. (p. 496)

Teksto varijuojamą idėją apie giesmės ir gy- vybės jungtį intensyviai plėtoja artimas literatūrinis kontekstas. Eiléraščio „Cudny piosnki kwiat serce me i świat“ („Nuostabi giesmės gélė – mano širdis ir pasaulis“, 1856) subjektas giesmės nutraukimo bijo labiau nei kūno mirties – bijo būsenos, kurioje nesugebėtų at- gaivinti giesmės net intensyviausiomis fizinio gyvybingumo pastangomis (*Choćby ostatnia nić życia pękła*, p. 93). Giesmės nutraukimo grėsmė siejama su metafizinio demoniškumo se- mantika (plg. „Anykščių šileli“: nutraukianti giesmę „toj pati galybę“ yra ne tik politinė, bet ir metafizinė jėga). Baranausko kūriniuose giesmės nutraukimo motyvas yra savitai išryš- kintas kaip kategoriskas dvasios mirties ekvi- valentas.

Kitas poetinės giesmės suvokimo eiléraš- tyje „Pieśń“ aspektas –kristocentriškumas. Formuojančios kūrinijos „visuotinės giesmės“ vaizdas (plg. biblinių psalmų leitmotyvą apie Kūrėjui „giedamą gyrių“); „visuotinė giesmė“ Baranausko poetinėje vizijoje regima kaip krypstanti į „Dievą, tapusį kūnu“, kuris savi- tai interpretuoojamas: tai skambantis dieviška- sis žodis (*Logos*), pagrindinė būties giesmės te-

ma: „O virš milijonų būties skardžiausiai / Skamba Gailestingumas – Meilė – Dievas, taipės kūnu. / Jame prasiskleidžia visų būtis ir gyvenimas“ (p. 496).

Trečia, transcendentinį giesmės pobūdį „Pieśń“ sieja su teologine žmogaus prigimties samprata (žmogaus prigimtis pažeista nuodėmės, tačiau jis sukurtas panašus į Dievą). Giesmė, anot Baranausko, nurodo žmogaus prigimtį tokią, kokia ji buvusi iki pirmosios nuodėmės. Giesmė –

Tai nuotrupos žmogaus pirmynkštės prigimties,
Kuri buvo tokia išbaigta ir vientisa,
Kad žmogus, susidedantis iš dvasios ir materijos,
Buvo Dievo atvaizdas – viso pasaulio esmė,
O esmė ir atvaizdas atitiko pirmavaizdį.
Tame atitikime, kaip dangus vandens stiklinėje,

Atsispindi visa prigimties esmė. (p. 497)

Žmogaus prigimties esmę įvardijus kaip „Dievo atvaizdą“, kelias į Dievą suvokiamas kaip vedantis per žmogiškumo gelmę. Supunuojama mintis, kad menas krypsta į Dievą siekdamas suvokti žmogų.

Ketvirta, giesmė dalyvauja per žmogaus prigimties išganymą: atkuria prigimties harmoniją („pusiausvyra tarp aistru“), „su Dievu sujungia“ (*[Człowiek] miłością z Bogiem w pieśni się jednocy: / Trzyma swe rządce w ścisłej równowadze / I odzyskuje swą pierwotną władzę*, p. 175).

Penkta, poetinės giesmės prasmę Baranauskas sieja su anagogine (pasaulio atbaigos) giesme: „śwenta giesme“ prabyla (*tryska w pieśń świętą*) žmogaus dvasia, nuskaistinta kančių ir kovų (*duch w cierpieniach, walkach oczyszczony*), įsiliedama į „amžinosios giesmės“ (*pieśni wszechwiecznej*) slautą. Atkreiptinas dėmesys į Baranauskui būdingą dvasios vaizdo artiku-

liaciją žydėjimo, žaliavimo įvaizdžiais: dvasia „pražydis malone, sužaliavusi laime“ (*łaską zakwitły szczęściem się zieleni*, p. 175). Panašiai anagogiskai giesmė suvokiamą ir eilérastyje „Błogosławiony, kto z Bożej ręki...“: „Viskas susilieja į prigimties giesmę. / Ir sutiska ji gyvenimo pilnatvės spindesiui [...], / Ir darniame chore saldžiai įsipina / Amžinosios Giesmės aukso grandinėn“ (p. 469).

Tad poetinė giesmė mąstoma kaip dieviškojo žodžio – *fiat* ir *Logos* – aidas, persmeliantis ir harmonizuojantis žmogaus prigimtį, jos gelmėje atrandantis Kūrėja.

Svarbus Baranausko poetinės savimonės sandas yra pranašo vaidmuo. Eilérastyje „Wiosna (Do słowika)“ akcentuojamas „kilnios pranašiškos giesmės motyvas“ (*piesń wielka, prorocza*, p. 140); „Žemaičių giesmininkės“ sumanymai įvardijami kaip pranašiški (*pomysły wieszcze*, p. 126). Eilérastyje „Boże mych Ojców i całego Świata...“ poeto ir pranašo figūrų jungtis išplėtojama: romantinė poeto-pranašo samprata verčiama į krikščionybės kalbą, poeto figūra identifikuojama su bibliiniu pranašu. Imituodamas Pranašų knygų įvaizdžius ir intonacijas, kalbantysis prašo atsivertimo nusidėjėliams, laužantiems Dievo įsakymus ir garbinantiems medžiagines vertibes – „mamoną“ (*Holdy składają bezczesnej mamonie*)⁸. Biblinę pranašo įkvėpimo kaip *lūpu* *atvêrimo* metaforą (plg. *Ps 51, 15*: „Viešpatie, atverk mano lūpas, ir mano burna skelbs Tavajā šlovē“) Baranauskas interpretuoja *poetinio* įkvėpimo kontekste: subjektas prašo

⁸ Apie baranauskišką praktinio materializmo kritiką žr. Jonas Boruta SJ, „Ar vyskupo Antano Baranausko idėjos sulaukė ‘savo išaušančių metu’?“, *Lietuvos katalikų mokslo akademijos metraštis* 23, Vilnius: Katalikų akademija, 2003, 22–24.

Dievą atverti („atrišti“) lūpas, kad iš jų lietusi „nuoširdžios garbinimo giesmės“ (*I rozwiąż usią, by serdeczne pienia / Przed Twój Majestat niosły uwielbienia*, p. 106). Eiléraščio „W pocie czoła (do Poetów)“ („Viedo prakaite (Poetams)“, 1857) centre – opozicija tarp pranašo misijos ir demoniško *śirdies kaustymo ledu* veiksmo; Baranauskiškas *śirdies / krūtinės ledo* leitmotyvas šiame eilérastyje siejamas (vėlgi taisyklingai krikščionybės vaizdinių sistemoje) su *dykumos* archetipu. Pastarajį įvaizdį eilérastis sukonkretina biblinės *Sęjęjo* parabolės erdvėje: vaizduojama sielos, neišželdinusios tikėjimo, dykuma („bejausmiae abejonię, netikėjimo tyrai“, p. 468). Poeto ir pranašo figūros traktuojamos sinonimiškai („O, pasaulio pranašai, dainiai, poetai!“); ir poetai, ir pranašai suvokiami kaip Dievo pasiuntiniai, siekiantys to paties dvasinio tiškslo: „Kad [...] šviesa ir tieša, ir meilės daina / Sutirpdytū šalčio ledus žmonių širdyse“ (p. 468). *Giesminykas* Baranauskui yra poetas ir pranašas, Dievo skirtos misijos vykdytojas.

Eilérastyje „Cudny piosnki kwiat serce me i świat“ romantinė poeto-pranašo vizija derinama su krikščioniška aukojimosi idėja (poeto egzistencinė paskirtis esanti aukotis tau-tai, atsižadėjus savęs); poetinis talentas suvokiamas kaip svarbiausia Dievo dovana, įgali-nanti aukotis „kitam“.

Kūrinio pradžioje įvaizdžių konsteliacijomis, pasakojimo fragmentų dermėmis mąstoma apie kalbančiojo dvasios būseną. Reiškiamo priešprieša tarp dvasinės tikrovės (sinonimiškai gretinamos su svajonės erdvė: *duszą, marzeniem bujałem*) ir „gyvenimo“. Įdomus paradoksas: dvasinėje tikrovėje visa gyvybinga, nes tai „ne gyvenimas“ (*Wszystko tchnie życiem – [...] / Bo to nie życie... –* p. 87). Užme-

nama ir romantinė gyvenimo kaip vienos iš galimų tikrovių (tarp kurių reikšmingiausia – meno tikrovė) samprata, ir krikščioniška nuostata, kad tikriausioji tikrovė – dvasinė. Autorius įdomiai derina keletą savasties vaizdavimo perspektyvų: išcentriniu žvilgsniu poetinis subjektas regi *gęlę* kaip romantinę sielos vilionę⁹, o savastį transcenduojančiu žvilgsniu – save patį ties bedugne, jos nesuvokiantį. Tarp švytinčios gélės ir subjekto kūrinio erdvėje tyro rūkas ir tamša: nematyti kelio, kuris vestų į uolos viršūnę, desperatiškai stengiantis nepavyks ta „prasiskverbti pro nakties šešeli“ (*nocy nie przenikł cienia*). Išterpiamas metanaratyvinis komentaras aiškinant, kad teksto vizija iš esmės nurodo ne uolos viršūnéje regimą aušros šviesą, bet dvasios šviesą / tamšą: „dvasioje jau nebešvietė aušra“ (*w duszy zorza już nie świeciła*). Kelias, kuris galėtų vesti teksto siekinio linkui, įvardijamas kaip gyvenimo kelias (*droga życia*), Biblijoje turintis teisios egzistencinės laikysenos prasmę¹⁰. Teisingo kelio nera-

⁹ Žr. Audronė Žentelytė, „Nuostabi dainos gélė...“, *Naujasis židinys* 6, 1994, 50–51.

¹⁰ Ne viename ankstyvųjų Baranausko eiléraščių pasirodo *homo viator* archetipas, kurio traktuotė poemė „Kelionė Petaburkan“ yra įgavusi interpretacinių gelmės (tautos istorinio kelio refleksija). Ankstyvojoje kūryboje *kelio* leitmotyva („Pożegnanie Rumszyszek...“, 1853; „Noc poprzedzająca rozląkę z rodziną“, 1853) lemia sentimentalizmo kanonas (prieš kelionę rašomas autorefleksyvus tekstas). Autorius aktualizuojia krikščioniškosios gyvenimo kelio sampratos bruozus: subjekto kelionę sieja su demoniškų pinklių, pavojų baime ir tobulėjimo „pakopomis“, savikūra, nukreipta amžinojo gyvenimo linkui. Asmeniškas gyvenimas mąstomas kaip (kelio) *visuma*: „Vyksiu pavojingu slidžiu keliu / I nežinomą pasaulį, / Kuriame visokias pakopas turėsiu pereiti [...] kol užbaigsiu gyvenimo kelią / Ir amžinybėje susitiksiu su mielais protėviais“; kelias suvokiamas kaip klaidus labirintas („šėtono pinklių / Visur pilna“; „doros takeliai yra siauri, ankštūi ir užtverti, / Užžėlę krūmais, piktžolėmis, vos pėdsakai matos...“; išryškinama vedlio, mokytojo, autoriteto figūros svarba: „Sunku eiti pirmyn be vadovo ir patarimo“ („Pożegnanie Rumszyszek...“, 422). Biografiniame šio ei-

dimas Baranausko tekste krikščioniškai siejamas su dvasios mirties grėsme, nuodėme. Savivokos, savikūros procesas vaizduojamas kaip dramatinis vyksmas: kelio ieškoti sunku todėl, kad demoniškos galios tam tikslingai kliudančios, skleisdamos tamsą ir joje slépdamos keilius. Dvasios mirties vaizdą autorius kuria intensyvindamas *akmens* įvaizdžio semantiką: negyva uola (*martwa skała*)? suakmenėjusi gamta (*cała przyroda – jak skamieniała*)? Dievo pasaulis tarsi kapas (*świat Boży, gdyby mogła*) ir galop subjektas kaip akmuo, likimo iššaunamas į *tuścię* (demonišką *dykumos* konotaciją turinčią) ertmę tarp urvų, iš kur „pragaro galybės“ (*potęga piekiel*) siekiančios sielą nustumti į bedugnę (p. 89).

Subjekto patiriamą tamsą išsklaido *mergelės*, *dainės* regėjimas. *Mergelės* įvedimas į tekstą įgalina subjektą suvokti save, savo dvasios situaciją, nurodomą žiojėjančios bedugnės įvaizdžiu (*Zwracam na siebie zблąkane oczy – / Postrzegłem przepaść pod memy nogi*, p. 90). Toks *mergelės* figūros vartojimas suteikia jai paramtinę archetipinę prasmę: Carlas Gustavas Jungas individuacijos teorijoje *animos* archetipą yra siejės su įvairių savasties aspektų sąmoningo nušvietimo judeisiu; panašiai *animą* interpretuoja ir šiuolaikinė archetipinė kriti-

liavimo kontekste vadovo prototipas yra Rumšiškių klenonas Feliksas Višinskis (1801–1887), tačiau autoritetinių išminties paieška – apskritai būdinga Baranausko tekstu žymė (plg. eil. „Krzak cierni i róża“). Svarbus išminties autoritetas Baranauskui yra Biblia; dialogas su Biblia visoje Baranausko kūryboje plėtojamas pirmiausia kaip individualios ir tautinės savivokos mokykla (imituojamos giliose biblinės pasaulėvokos struktūros, kuriant vienas pačių įtaigiausiu Šventojo Rašto interpretacijų visoje lietuvių literatūroje (plačiau žr. Dalia Čiočytė, *Biblia lietuvių literatūroje*, Vilnius: LLTI, 1999, 71–83).

ka¹¹. Archetipinis *mergelės* figūros pobūdis priartina Dante's Beatričės kontekstą: *mergelė* kūrinio subjekto dvasią nuskraidina „virš pasaulio sferų“ (*duch mój uniosła nad sfery świata...*) – intensyvinama teksto *mergelės* kaip kelrodės prasmė. *Mergelės* balsas šviesą aiškina kaip tikėjimo šviesą (*ten blask jest blaskiem wiary*); tikėjimo semantiką ryškina opozicinis „baisios abejonės“ polius. Tikėjimas kūrinyje suvokiamas kaip „tikroji“ diena, evangeliškai išsklaidanti tamsybes; tamsybes autorius apibūdina kaip liūdesį (*smutnej nocą cień*), netiesiogiai apibūdindamas tikėjimo šviesą kaip džiaugsmą ir taip užmindamas kūrinio pradžios priešprieštarą „ne gyvenimo“ palaimos ir „gyvenimo“ kančios. Kelrodiškoji *mergelė* akcentuoja krikščionišką *artimo meilės* sampratą kaip individualios kančios įveiką: „Ir užmirški savą nedalią, / O giedoki Broliams“ (*I zapomnij swoj niedoli, / A dla Braci piej*, p. 92). Kūrinio kudojamoje gyvensenos programoje *artimas* yra tautinė bendruomenė, „Broliai“. Imperatyvas „giedoki Broliams“ susieja krikščionišką taranivimą *artimui* su poetine kūryba, su *giesminyko* misija. Tautinės bendruomenės ir religinių idealų sujungiami garsiuoju, ne kartą cituotu moto: „Krašto viltis ir Dievo garbė“ (*Nadzieja kraju i Boża chwała*).

Religinj ir tautinj Baranausko poetinės savimonės aspektus harmonizuoją kūrybos kaip išganingos, pranašiškos giesmės „Broliams“ samprata. Baranauskui poetinė giesmė – tai dieviškojo *fiat* ir *Logos* rezonansas, kryptstantis dievop per žmogaus prigimties gelmę, harmonizuojantis prigimtį ir sinonimiškas dvasin-

¹¹ Wilfred L. Guerin, Earle Labor, Lee Morgan, Jeanne C. Reesman, John R. Willingham, *A Handbook of Critical Approaches to Literature*, New York–Oxford, 1999, 177–182.

gumui. Plėtodamas giesmės sampratą, Baranauskas ne tik imituoją kūrybos teologijos tradiciją, bet ir savitai niuansuoja bei motyvuoja estetinę meno nesuvokiamumo, slépininguo idėją. Tarp įvaizdžių ir motyvų, kuriais Baranausko eileraščiuose artikuliuojama poetinė

savimonė, esama svarbių jo literatūrinio mąstymo visumai, talentingai plėtojamų poemose: tai *Giesminyko* figūra, *kelionė* kaip dvasios būsena, *širdies (krūtinės) stingdymas* kaip dvasinė skriauda, *giesmės nutrūkimas* kaip metafizinė mirtis, *liūdesio / džiaugsmo* oksimoronas.

RELIGIOUS AND NATIONAL IDENTITY IN ANTANAS BARANAUSKAS'S REFLECTION OF THE POETICAL SELF

Dalia Čiociytė

Summary

The article seeks to investigate Antanas Baranauskas's self-conception from the theoretical perspective of phenomenology and theology of literature. The focus of attention are the poet's early poems, as they demonstrate intensity of the poetical self-consciousness. Baranauskas interprets both religious and pa-

triotic sense of the poetical writing. He contemplates the transcendental meaning of poetry, creates the link between romantic / Biblical prophet and himself as a poet, between the Christian concept of *neighbour* and national feelings. Baranauskas's literary thought is ingenious and attentive to semantic undertones.

Gauta 2005 12 22

Priimta publikuoti 2006 10 03

Autorės adresas

Lietuvių literatūros katedra

Vilniaus universitetas

Universiteto g. 5

LT-01513 Vilnius

El. paštas: *Dal13@takas.lt*